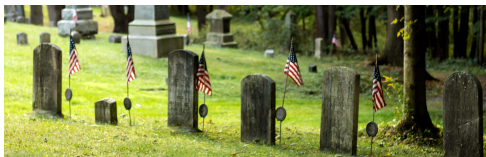

***El Centro de Historia en Tompkins County
Presenta***

Juego de Búsqueda del Cementerio

**Libreto de actividades para
aprender Historia en el Hogar**



Cementerios de Tompkins County

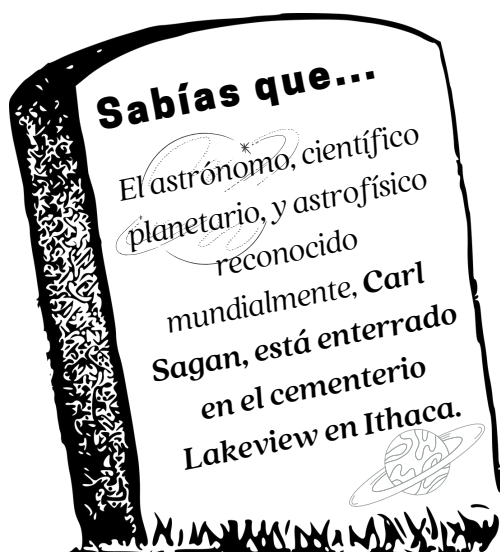
pg. 1

Todo Sobre Nuestros Cementerios

Los cementerios son lugares para honrar y recordar a los muertos en comunidades alrededor de los Estados Unidos. Los monumentos funerarios muestran la riqueza, insignia de organizaciones, y símbolos de la vida de las personas. Los epitafios detallan los sentimientos de los familiares y sus creencias religiosas y políticas.

Mientras que las tumbas más antiguas de Tompkins County son las de la tribu Gayogohó:nq̓ (Cayuga), el primer entierro humano no asociado con los indígenas fue en 1790 o 1791. En ese entonces habían pocas familias establecidas en Ithaca, mayormente congregadas cerca de East Hill. En los nueve pueblos de Tompkins County hay más de 100 cementerios incluyendo espacios familiares, cementerios de comunidades aisladas, y cementerios municipales o privados.

Los cementerios más antiguos marcaban las tumbas usando madera tallada a mano y piedras. Las lápidas más antiguas están hechas de arenisca y otras piedras sedimentarias, ya que eran materiales fáciles de engravar y comunes en la región. Estas preferencias pronto cambiaron, ya que las personas preferían piedra más duradera.



El mármol blanco de Vermont (con precios asequibles) y el granito (cuando había tecnología para gravarlo) eran piedras comúnmente usadas.

En el año 1847, el Acto de Cementerios Rurales pasó en el legislado del estado de Nueva York. Esta ley autorizó los cementerios sin fines de lucro en el estado, los cuales reemplazaron la práctica de enterrar a familiares en tierras privadas e iglesias. La mayoría de los cementerios comerciales fueron diseñados como parques con pasarelas ajardinadas, calles, y un sistema organizado para los lugares de entierro.

Contacta community@thehistorycenter.net con cualquier pregunta que surja. Visita la página www.thehistorycenter.net/learn para más actividades de Historia en el Hogar.

Cemeteries of Tompkins County

pg. 2

El movimiento de cementerios rurales duró más de cincuenta años empezando en 1830. El movimiento enfatizaba la creación de cementerios pintorescos en lugares conocidos por su belleza natural. Este estilo fue seguido por el movimiento de Parques de Césped, el cual enfatizó parques amplios con lápidas organizadas en líneas. Familias visitando los cementerios en el siglo diecinueve usualmente caminaban por las tierras o hacían pícnicos en el lugar de entierro de sus familiares.

Los cementerios son lugares donde se va a recordar a los fallecidos y donde una semilla plantada en una tumba se convierte en un árbol magnífico. Los cementerios también son bibliotecas para los historiadores y genealogistas. Las investigaciones los llevan al sol para buscar historias perdidas en las lápidas. ¿Qué puedes aprender, y a quien puedes encontrar en los cementerios de Tompkins County?

Modificado de un artículo escrito por Historic Ithaca sobre la historia de Ithaca City Cemetery. Algunos pasajes fueron sacados de Barbara Ebert, The City Cemetery, Ithaca, Nueva York, 1790-1890, Tesis de Maestría en Arte, Cornell University, 1992.

Planeando Tu Visita

¡Ahora que sabes un poco más sobre los cementerios en el estado de Nueva York, es hora de escoger uno local para visitar y completar tu búsqueda de tesoros! **¿Hay un cementerio cerca de tu casa? ¿A lo mejor hay uno por el que pasas seguido y te causa curiosidad?**

Los cementerios usualmente están abiertos al público, entonces puedes visitarlos en cualquier momento. Si ves muchos carros parqueados alrededor sé respetuoso, ya que puede ser un funeral o una conmemoración.

Si no estás seguro de donde ir, visita <https://bojkib.carto.com/me> para ver un mapa de la mayoría de los cementerios de Tompkins County. También puedes buscar "cementerio" en Google Maps.

Para llevar: bolígrafo y lápiz para dibujar, portapapeles, y este libreto.

Contacta community@thehistorycenter.net con cualquier pregunta que surja. Visita la página www.thehistorycenter.net/learn para más actividades de Historia en el Hogar.

Preguntas Previas a la Visita

Después de decidir cuál cementerio quieres visitar, considera tus respuestas a estas preguntas antes de tu visita.

- 1.** *¿Alguna vez has visitado un cementerio? ¿Qué crees que vayas a ver?*

- 2.** *¿Cuál es el propósito de los cementerios?*

- 3.** *¿Cómo se honran a los muertos en diferentes culturas? Provee ejemplos.*

Contacta community@thehistorycenter.net con cualquier pregunta que surja. Visita la página www.thehistorycenter.net/learn para más actividades de Historia en el Hogar.



Vocabulario

Cenotafio

Una lápida donde no hay un cuerpo enterrado. Los cenotafios usualmente conmemoran a los que fallecieron en el mar, en la guerra o en lugares donde no se puede recuperar el cuerpo.

Epitafio

Un mensaje o nota corta grabada en una lápida que simboliza la vida de la persona enterrada. El nombre e información de nacimiento y fallecimiento usualmente no se consideran parte del epitafio.

Obelisco

Un obelisco es un monumento con cuatro caras en forma de pirámide que marca un lugar de entierro. Los obeliscos eran populares durante la era victoriana y representaban la vida eterna.

Marcador de Tumbas al Ras

Una piedra decorativa plana usada para marcar una tumba. Las piedras son planas y están al ras con la tierra, no como los marcadores de tumba que sobresalen del prado.

Lámpara de Tumba

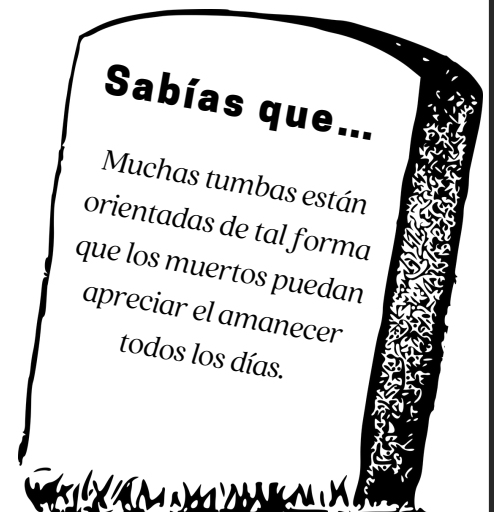
Cualquier tipo de luz puesta en una tumba. Esto simboliza la luz eterna (en tradiciones Judeo-Cristianas) y puede permanecer prendida o apagada.

Cementerio

Un área de tierra que contiene varias tumbas.

Mausoleo

Una estructura construida sobre tierra que tiene espacio para varios miembros de la misma familia, comunidad, o creencias.



Nombre y ubicación del cementerio _____

Juego de Búsqueda del Cementerio

pg. 1

¿Cuáles cosas y personas puedes encontrar en este cementerio? Marca cada cosa que encuentres, y escribe el nombre y año de fallecimiento de la persona enterrada ahí.

- Alguien que murió en el siglo diecinueve _____
- Flores en una tumba (reales o falsas) _____
- Una lápida que está rota _____
- El número veinte en una tumba _____
- Una planta grabada en una lápida _____
- Un veterano de guerra. ¿Cuál guerra? _____
- Alguien que nació en el siglo veinte _____
- Una lápida con más de dos nombres _____
- Un nombre que nunca hayas visto _____
- La palabra "mother" ¿Dice de quien era madre?

- Un símbolo religioso (cruz, ángel, estrella de David, etc.) _____
- Extra:** Una lápida escrita en un idioma que no sea inglés. ¿Puedes adivinar qué idioma es?

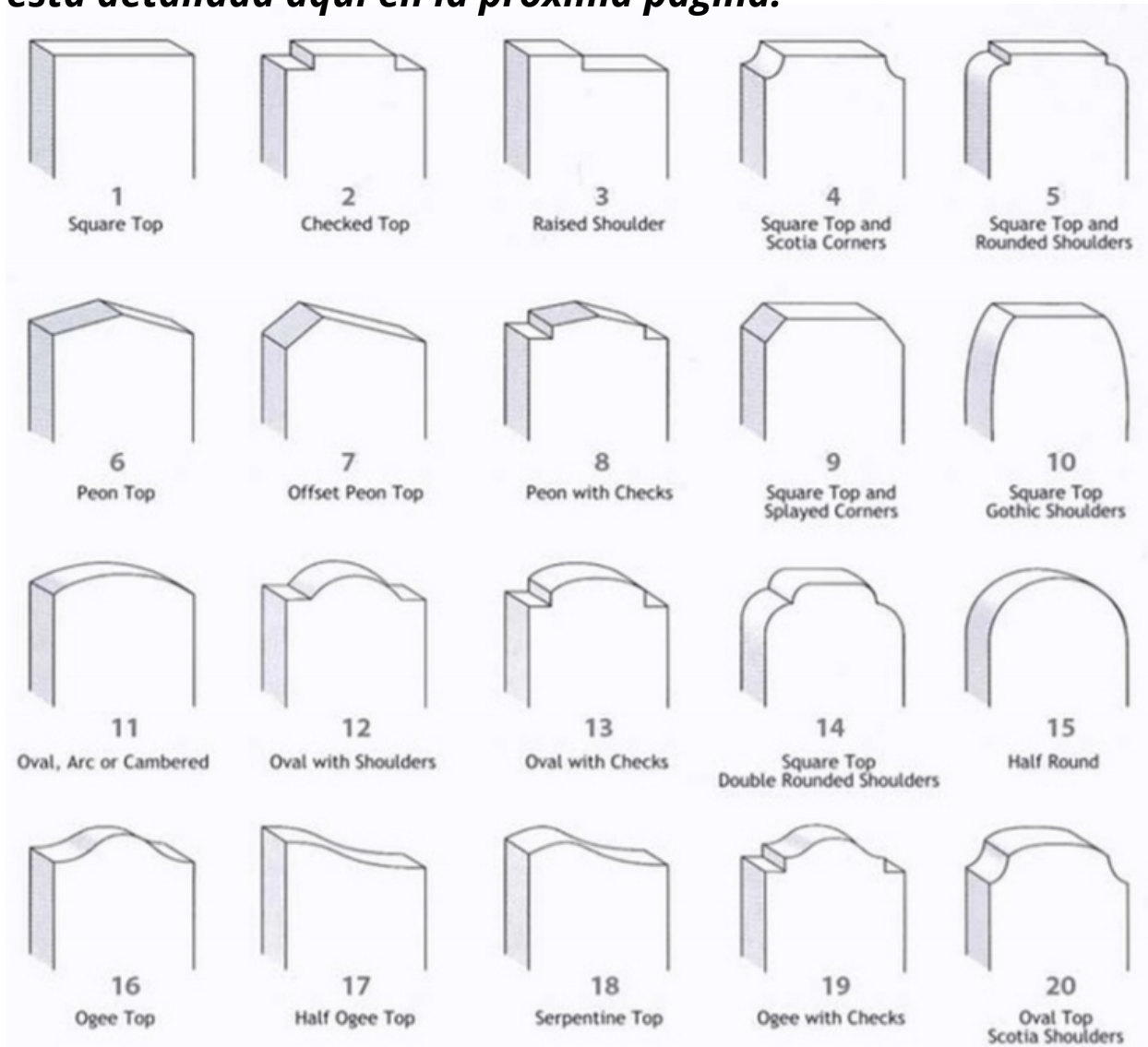
Contacta community@thehistorycenter.net con cualquier pregunta que surja.
Visita la página www.thehistorycenter.net/learn para más actividades de
Historia en el Hogar.



Esta actividad fue modificada del juego en honor de los niños de búsqueda del 2016 hecho por el Centro de Historia de Tompkins County.

Juego de Búsqueda del Cementerio: Buscando Formas

¿Puedes encontrar por lo menos 7 de estas formas en las tumbas del cementerio? Escribe el nombre de la persona en la forma de lápida que le corresponde. Después, intenta dibujar una lápida o forma que no está detallada aquí en la próxima página.



Contacta community@thehistorycenter.net con cualquier pregunta que surja. Visita la página www.thehistorycenter.net/learn para más actividades de Historia en el Hogar.

Nombre y ubicación del cementerio _____

Juego de Búsqueda del Cementerio: Todo Sobre Los Detalles pg. 3

¿Cuál es una forma de lápida extraña que hayas encontrado? ¿La puedes dibujar?

Copia un epitafio que hayas visto palabra por palabra

Contacta community@thehistorycenter.net con cualquier pregunta que surja.
Visita la página www.thehistorycenter.net/learn para más actividades de
Historia en el Hogar.



Esta actividad fue modificada del juego en honor de los niños de búsqueda del 2016 hecho por el Centro de Historia de Tompkins County.

Nombre y ubicación del cementerio _____

Dibuja un Mausoleo

Un mausoleo es una estructura sobre tierra que contiene múltiples tumbas. Usualmente hay elementos arquitectónicos alrededor de la puerta o el nombre de la familia en el manto. Dibuja un mausoleo, e intenta incluir todos los detalles que puedas ver.

Contacta community@thehistorycenter.net con cualquier pregunta que surja. Visita la página www.thehistorycenter.net/learn para más actividades de Historia en el Hogar.

Reflexión Después de la Visita

Después de tu visita, considera estas preguntas. ¿Cómo te fue en tu visita? ¿Hubo algo que te sorprendió?

1. *¿A qué cementerio fuiste? ¿Dónde está ubicado?*

2. *¿Qué nos puede enseñar este cementerio sobre la historia de Tompkins County?*

3. *¿Cuál fue tu parte favorita de visitar el cementerio? ¿Qué aprendiste?*

4. *¿Vale la pena preservar los cementerios? ¿Por qué?*

Contacta community@thehistorycenter.net con cualquier pregunta que surja. Visita la página www.thehistorycenter.net/learn para más actividades de Historia en el Hogar.



Aprende más Sobre los Cementerios de Tompkins County

Páginas Web:

- **Cementerios de Tompkins County - Excursiones Independientes y Mapas**
 - www.thehistorycenter.net/tours
- **Cosas Interesantes Sobre los Cementerios de Newfield - Hecho por Al Chafee, Presidente de la Sociedad Historica de Newfield**
 - <https://thehistorycenter.net/blog/8912962>
- **Base de Datos de HistoryForge**
 - www.historyforge.net - Busca a personas que vivían en Ithaca entre los siglos diecinueve y veinte usando los censos.
- **FindaGrave.com**
 - Averigua más sobre las personas cuyas tumbas visitaste hoy con información sobre su vida y muerte en las bases de dato del cementerio.

Colecciones Relacionadas de los Archivos del Centro de Historia de Tompkins County

- **Guide to the Tompkins County, NY Cemeteries Collection V-1-3 -7**
- **Tompkins County Cemetery Research Collection V- 64 - 6 - 6**
- **Rumsey Family Cemetery Photo Collection FBO-0161**

****Puedes ver estas colecciones visitando nuestra Librería de Investigación****

Contacta community@thehistorycenter.net con cualquier pregunta que surja. Visita la página www.thehistorycenter.net/learn para más actividades de Historia en el Hogar.





The History Center in Tompkins County

110 North Tioga St
Ithaca NY 14850
607-273-8284
community@thehistorycenter.net
www.thehistorycenter.net



Historic Ithaca & Significant Elements

210-212 Center Street
Ithaca, NY 14850
607-273-6633
sholland@historicitthaca.org
www.historicitthaca.org

Traducción de esta actividad completada por la estudiante trabajadora Melanie Jalbert en 2022.

Los materiales educativos de Historia en el Hogar fueron hechos en parte gracias al apoyo del Fondo Nacional para las Humanidades y subsidios del Consejo de las Artes del Estado de Nueva York.



NATIONAL
ENDOWMENT
FOR THE
HUMANITIES



NEW YORK
STATE OF
OPPORTUNITY.

**Council on
the Arts**

Toda perspectiva, resultado, conclusión, o recomendación expresada en los materiales de Historia en el Hogar no necesariamente representan aquellas del Fondo Nacional para las Humanidades.